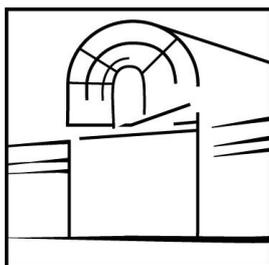


EUROPÄISCHES PARLAMENT



TAGESORDNUNG

9. – 10. Mai 2012
Brüssel



Erklärung der am Rand aufgeführten Zeichen

Sofern das Parlament nichts anderes beschließt, wird über die Texte in der folgenden Reihenfolge abgestimmt:

1. Dritte Lesung

- Ordentliches Gesetzgebungsverfahren (★★★III)
Mehrheit der abgegebenen Stimmen für die Billigung des Gemeinsamen Entwurfs

2. Zustimmung

- Verfahren der Zustimmung (★★★)
in den Fällen, in denen gemäß den Verträgen die Mehrheit der Mitglieder zur Billigung oder Ablehnung des Beschlusses zur Erteilung der Zustimmung erforderlich ist

3. Zweite Lesung

- Ordentliches Gesetzgebungsverfahren (★★★II)
Mehrheit der Mitglieder des Parlaments zur Ablehnung oder Abänderung des Standpunkts des Rates; Mehrheit der abgegebenen Stimmen zur Billigung des Standpunkts des Rates

4. Geschäftsordnung des Europäischen Parlaments

- Änderung der Geschäftsordnung
Mehrheit der Mitglieder des Parlaments für die Annahme von Änderungen
Einfache Mehrheit für die Annahme des Entwurfs eines Beschlusses

5. Erste Lesung

- Ordentliches Gesetzgebungsverfahren (★★★I)
Einfache Mehrheit für die Annahme bzw. Änderung des legislativen Vorschlags
Einfache Mehrheit für die Annahme des Entwurfs einer legislativen EntschlieÙung

6. Zustimmung

- Verfahren der Zustimmung (★★★)
in den Fällen, in denen gemäß den Verträgen die Mehrheit der abgegebenen Stimmen zur Billigung oder Ablehnung des Beschlusses zur Erteilung der Zustimmung erforderlich ist

7. Sonstige Verfahren

- Verfahren der Konsultation (★)
Einfache Mehrheit für die Annahme oder Änderung des legislativen Vorschlags
Einfache Mehrheit für die Annahme des Entwurfs einer legislativen EntschlieÙung
- Sonstige (Erklärungen, mündliche Anfragen, Initiativberichte, Aufhebung der Immunität)
Einfache Mehrheit für die Annahme des EntschlieÙungsantrags bzw. des Entwurfs eines Beschlusses

Zusammenfassung

Mittwoch, 9. Mai 2012	1
15:00 – 23:00	1
Wiederaufnahme der Sitzungsperiode und Arbeitsplan	1
Die Zukunft Europas - <i>Erklärung des Präsidenten</i>	1
Roaming in öffentlichen Mobilfunknetzen in der Union - <i>Bericht: Angelika Niebler (A7-0149/2012)</i>	1
Maßnahmen im Anschluss an die Reise einer LIBE-Delegation nach Sizilien und Lampedusa - <i>Erklärungen des Rates und der Kommission</i>	1
Auf außervertragliche Schuldverhältnisse anzuwendendes Recht (Rom II) - <i>Bericht: Cecilia Wikström (A7-0152/2012)</i>	1
Handels- und Investitionsstrategie für den südlichen Mittelmeerraum nach den Revolutionen des Arabischen Frühlings - <i>Bericht: Niccolò Rinaldi (A7-0104/2012)</i>	1
Patentierung von wesentlichen biologischen Verfahren - <i>Erklärung der Kommission</i>	1
Ausführungen von einer Minute (Artikel 150 GO)	1
Kurze Darstellung des folgenden Berichts:	2
Regionalflughäfen und Luftverkehr - <i>Bericht: Philip Bradbourn (A7-0094/2012)</i>	2
Donnerstag, 10. Mai 2012	3
08:30 – 11:20	3
Gemeinsame Aussprache - Entlastung 2010 (43 Berichte)	3
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Einzelplan III, Kommission - <i>Bericht: Christofer Fjellner (A7-0098/2012)</i>	3
Sonderbericht des Europäischen Rechnungshofs im Zusammenhang mit der Entlastung der Kommission für das Haushaltsjahr 2010 - <i>Bericht: Christofer Fjellner (A7-0102/2012)</i>	3
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäisches Parlament - <i>Bericht: Boguslaw Liberadzki (A7-0120/2012)</i>	3
Entlastung 2010: Achter, neunter und zehnter Europäischer Entwicklungsfonds (EEF) - <i>Bericht: Martin Ehrenhauser (A7-0100/2012)</i>	3
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Rat - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0095/2012)</i>	3
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Gerichtshof - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0088/2012)</i>	4
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Rechnungshof - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0091/2012)</i>	4
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Wirtschafts- und Sozialausschuss - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0092/2012)</i>	4
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Ausschuss der Regionen - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0090/2012)</i>	4
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäischer Bürgerbeauftragter - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0089/2012)</i>	4
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäischer Datenschutzbeauftragter - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0093/2012)</i>	4
Entlastung 2010: Leistung, Finanzmanagement und Kontrolle der Agenturen - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0103/2012)</i>	5
Entlastung 2010: Übersetzungszentrum für die Einrichtungen der Europäischen Union - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0125/2012)</i>	5
Entlastung 2010: Europäisches Zentrum für die Förderung der Berufsbildung (CEDEFOP) - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0129/2012)</i>	5
Entlastung 2010: Europäische Polizeiakademie (CEPOL) - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0119/2012)</i>	5
Entlastung 2010: Europäische Fischereiaufsichtsagentur - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0130/2012)</i>	5
Entlastung 2010: Europäische Agentur für Flugsicherheit - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0124/2012)</i>	5

Entlastung 2010: Europäisches Zentrum für die Prävention und die Kontrolle von Krankheiten (ECDC) - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0123/2012)</i>	6
Entlastung 2010: Europäische Chemikalienagentur - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0126/2012)</i>	6
Entlastung 2010: Europäische Umweltagentur - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0105/2012)</i>	6
Entlastung 2010: Europäische Behörde für Lebensmittelsicherheit - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0106/2012)</i>	6
Entlastung 2010: Europäisches Institut für Gleichstellungsfragen - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0132/2012)</i>	6
Entlastung 2010: Europäische Arzneimittel-Agentur - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0107/2012)</i>	6
Entlastung 2010: Europäische Beobachtungsstelle für Drogen und Drogensucht - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0134/2012)</i>	7
Entlastung 2010: Europäische Agentur für die Sicherheit des Seeverkehrs - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0137/2012)</i>	7
Entlastung 2010: Europäische Agentur für Netz- und Informationssicherheit - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0136/2012)</i>	7
Entlastung 2010: Europäische Eisenbahnagentur - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0118/2012)</i>	7
Entlastung 2010: Europäische Stiftung für Berufsbildung - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0135/2012)</i>	7
Entlastung 2010: Europäische Agentur für Sicherheit und Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0117/2012)</i>	7
Entlastung 2010: Euratom-Versorgungsagentur - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0131/2012)</i>	8
Entlastung 2010: Europäische Stiftung zur Verbesserung der Lebens- und Arbeitsbedingungen - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0116/2012)</i>	8
Entlastung 2010: Eurojust - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0128/2012)</i>	8
Entlastung 2010: Europol - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0111/2012)</i>	8
Entlastung 2010: Agentur der Europäischen Union für Grundrechte - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0122/2012)</i>	8
Entlastung 2010: Europäische Agentur für die operative Zusammenarbeit an den Außengrenzen der Mitgliedstaaten der Europäischen Union (FRONTEX) - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0133/2012)</i>	8
Entlastung 2010: Aufsichtsbehörde für das Europäische GNSS - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0127/2012)</i>	9
Entlastung 2010: ARTEMIS – eingebettete Computersysteme - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0109/2012)</i>	9
Entlastung 2010: Clean Sky – Luftverkehr und Umwelt - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0115/2012)</i>	9
Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen ENIAC - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0112/2012)</i>	9
Entlastung 2010: FCH – Brennstoffzellen und Wasserstoff - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0110/2012)</i>	9
Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen IMI (innovative Arzneimittel) - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0108/2012)</i>	9
Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen für den internationalen thermonuklearen Versuchsreaktor ITER und die Entwicklung der Fusionsenergie - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0113/2012)</i>	10
Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen SESAR - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0114/2012)</i>	10
11:30 – 13:30 ABSTIMMUNG gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung	10
Schutz gegen gedumpte Einfuhren aus nicht zur Europäischen Gemeinschaft gehörenden Ländern - <i>Bericht: Vital Moreira (A7-0140/2012)</i>	10
Einfuhrbeschränkungen für bestimmte Eisen- und Stahlerzeugnisse aus der Russischen Föderation - <i>Bericht: Robert Sturdy (A7-0085/2012)</i>	10
Elektronische Veröffentlichung des Amtsblatts der Europäischen Union - <i>Empfehlung: Zbigniew Ziobro (A7-0087/2012)</i>	10
Antrag auf Schutz der parlamentarischen Immunität von Corneliu Vadim Tudor - <i>Bericht: Cecilia Wikström (A7-0151/2012)</i>	11
Regionalflughäfen und Luftverkehr - <i>Bericht: Philip Bradbourn (A7-0094/2012)</i>	11
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Einzelplan III, Kommission - <i>Bericht: Christofer Fjellner (A7-0098/2012)</i>	11
Sonderbericht des Europäischen Rechnungshofs im Zusammenhang mit der Entlastung der Kommission für das Haushaltsjahr 2010 - <i>Bericht: Christofer Fjellner (A7-0102/2012)</i>	11
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäisches Parlament - <i>Bericht: Bogusław Liberadzki (A7-0120/2012)</i>	11

Entlastung 2010: Achter, neunter und zehnter Europäischer Entwicklungsfonds (EEF) - <i>Bericht: Martin Ehrenhauser (A7-0100/2012)</i>	11
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Rat - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0095/2012)</i>	11
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Gerichtshof - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0088/2012)</i>	11
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Rechnungshof - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0091/2012)</i>	11
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Wirtschafts- und Sozialausschuss - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0092/2012)</i>	12
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Ausschuss der Regionen - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0090/2012)</i>	12
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäischer Bürgerbeauftragter - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0089/2012)</i>	12
Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäischer Datenschutzbeauftragter - <i>Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0093/2012)</i>	12
Entlastung 2010: Leistung, Finanzmanagement und Kontrolle der Agenturen - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0103/2012)</i>	12
Entlastung 2010: Übersetzungszentrum für die Einrichtungen der Europäischen Union - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0125/2012)</i>	12
Entlastung 2010: Europäisches Zentrum für die Förderung der Berufsbildung (CEDEFOP) - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0129/2012)</i>	12
Entlastung 2010: Europäische Polizeiakademie (CEPOL) - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0119/2012)</i>	12
Entlastung 2010: Europäische Fischereiaufsichtsagentur - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0130/2012)</i>	12
Entlastung 2010: Europäische Agentur für Flugsicherheit - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0124/2012)</i>	12
Entlastung 2010: Europäisches Zentrum für die Prävention und die Kontrolle von Krankheiten (ECDC) - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0123/2012)</i>	13
Entlastung 2010: Europäische Chemikalienagentur - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0126/2012)</i>	13
Entlastung 2010: Europäische Umweltagentur - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0105/2012)</i>	13
Entlastung 2010: Europäische Behörde für Lebensmittelsicherheit - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0106/2012)</i>	13
Entlastung 2010: Europäisches Institut für Gleichstellungsfragen - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0132/2012)</i>	13
Entlastung 2010: Europäische Arzneimittel-Agentur - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0107/2012)</i>	13
Entlastung 2010: Europäische Beobachtungsstelle für Drogen und Drogensucht - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0134/2012)</i>	13
Entlastung 2010: Europäische Agentur für die Sicherheit des Seeverkehrs - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0137/2012)</i>	13
Entlastung 2010: Europäische Agentur für Netz- und Informationssicherheit - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0136/2012)</i>	13
Entlastung 2010: Europäische Eisenbahnagentur - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0118/2012)</i>	13
Entlastung 2010: Europäische Stiftung für Berufsbildung - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0135/2012)</i>	14
Entlastung 2010: Europäische Agentur für Sicherheit und Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0117/2012)</i>	14
Entlastung 2010: Euratom-Versorgungsagentur - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0131/2012)</i>	14
Entlastung 2010: Europäische Stiftung zur Verbesserung der Lebens- und Arbeitsbedingungen - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0116/2012)</i>	14
Entlastung 2010: Eurojust - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0128/2012)</i>	14
Entlastung 2010: Europol - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0111/2012)</i>	14
Entlastung 2010: Agentur der Europäischen Union für Grundrechte - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0122/2012)</i>	14
Entlastung 2010: Europäische Agentur für die operative Zusammenarbeit an den Außengrenzen der Mitgliedstaaten der Europäischen Union (FRONTEX) - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0133/2012)</i>	14
Entlastung 2010: Aufsichtsbehörde für das Europäische GNSS - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0127/2012)</i>	14
Entlastung 2010: ARTEMIS – eingebettete Computersysteme - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0109/2012)</i>	14
Entlastung 2010: Clean Sky – Luftverkehr und Umwelt - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0115/2012)</i>	15
Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen ENIAC - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0112/2012)</i>	15
Entlastung 2010: FCH – Brennstoffzellen und Wasserstoff - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0110/2012)</i>	15
Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen IMI (innovative Arzneimittel) - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0108/2012)</i>	15

Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen für den internationalen thermonuklearen Versuchsreaktor ITER und die Entwicklung der Fusionsenergie - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0113/2012)</i>	15
Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen SESAR - <i>Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0114/2012)</i>	15
Schutz der finanziellen Interessen der EU — Betrugsbekämpfung — Jahresbericht 2010 - <i>Bericht: Zigmantas Balčytis (A7-0121/2012)</i>	15
Roaming in öffentlichen Mobilfunknetzen in der Union - <i>Bericht: Angelika Niebler (A7-0149/2012)</i>	15
Aus- und Einfuhr gefährlicher Chemikalien - <i>Bericht: Dan Jørgensen (A7-0015/2012)</i>	15
Änderung der Artikel 87a und 88 der Geschäftsordnung des Europäischen Parlaments - <i>Bericht: Carlo Casini (A7-0072/2012)</i>	16
Auf außervertragliche Schuldverhältnisse anzuwendendes Recht (Rom II) - <i>Bericht: Cecilia Wikström (A7-0152/2012)</i>	16
Handels- und Investitionsstrategie für den südlichen Mittelmeerraum nach den Revolutionen des Arabischen Frühlings - <i>Bericht: Niccolò Rinaldi (A7-0104/2012)</i>	16
Patentierung von wesentlichen biologischen Verfahren - <i>Entschließungsanträge</i>	16
Hochseepiraterie - <i>Entschließungsanträge</i>	16
Redezeit (Artikel 149 GO)	18
Einreichungsfristen	19

Mittwoch, 9. Mai 2012

15:00 – 23:00

Aussprachen

15:00 – 23:00

- 1 • **Wiederaufnahme der Sitzungsperiode und Arbeitsplan**
- 157 • **Die Zukunft Europas**
Erklärung des Präsidenten
[2012/2614(RSP)]
mit anschließender Rednerrunde der Fraktionssprecher
- 59 🕒 ★★★1 • **Roaming in öffentlichen Mobilfunknetzen in der Union**
Bericht: Angelika Niebler (A7-0149/2012)
Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über das Roaming in öffentlichen Mobilfunknetzen in der Union (Neufassung)
[COM(2011)0402 - C7-0190/2011 - 2011/0187(COD)]
Ausschuss für Industrie, Forschung und Energie
- 156 • **Maßnahmen im Anschluss an die Reise einer LIBE-Delegation nach Sizilien und Lampedusa**
Erklärungen des Rates und der Kommission
[2012/2622(RSP)]
- 71 🕒 • **Auf außervertragliche Schuldverhältnisse anzuwendendes Recht (Rom II)**
Bericht: Cecilia Wikström (A7-0152/2012)
Bericht mit Empfehlungen an die Kommission zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 864/2007 über das auf außervertragliche Schuldverhältnisse anzuwendende Recht („Rom II“)
[2009/2170(INI)]
Rechtsausschuss
- 79 🕒 • **Handels- und Investitionsstrategie für den südlichen Mittelmeerraum nach den Revolutionen des Arabischen Frühlings**
Bericht: Niccolò Rinaldi (A7-0104/2012)
Bericht über Wandel durch Handel: Die Handels- und Investitionsstrategie der EU für den südlichen Mittelmeerraum nach den Revolutionen des Arabischen Frühlings
[2011/2113(INI)]
Ausschuss für internationalen Handel
- 155 🕒 • **Patentierung von wesentlichen biologischen Verfahren**
Erklärung der Kommission
[2012/2623(RSP)]
- 2 • **Ausführungen von einer Minute (Artikel 150 GO)**

Kurze Darstellung des folgenden Berichts:

67

• Regionalflughäfen und Luftverkehr***Bericht: Philip Bradbourn (A7-0094/2012)***Bericht über die Zukunft der Regionalflughäfen und des Luftverkehrs in der EU
[2011/2196(INI)]

Ausschuss für Verkehr und Fremdenverkehr

Donnerstag, 10. Mai 2012

08:30 – 11:20	Aussprachen
11:30 – 13:30	ABSTIMMUNG gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung

08:30 – 11:20

Gemeinsame Aussprache - Entlastung 2010 (43 Berichte)

- 100 ☺
- **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Einzelplan III, Kommission**
Bericht: Christofer Fjellner (A7-0098/2012)
 Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2010, Einzelplan III – Kommission und Exekutivagenturen
 [COM(2011)0473 - C7-0256/2011 - 2011/2201(DEC)]
 Haushaltskontrollausschuss
- 101 ☺
- **Sonderbericht des Europäischen Rechnungshofs im Zusammenhang mit der Entlastung der Kommission für das Haushaltsjahr 2010**
Bericht: Christofer Fjellner (A7-0102/2012)
 Bericht über den Sonderbericht des Europäischen Rechnungshofs im Zusammenhang mit der Entlastung der Kommission für das Haushaltsjahr 2010
 [2011/2225(DEC)]
 Haushaltskontrollausschuss
- 102 ☺
- **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäisches Parlament**
Bericht: Bogusław Liberadzki (A7-0120/2012)
 Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2010, Einzelplan I – Europäisches Parlament
 [COM(2011)0473 - C7-0257/2011 - 2011/2202(DEC)]
 Haushaltskontrollausschuss
- 103 ☺
- **Entlastung 2010: Achter, neunter und zehnter Europäischer Entwicklungsfonds (EEF)**
Bericht: Martin Ehrenhauser (A7-0100/2012)
 Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des achten, neunten und zehnten Europäischen Entwicklungsfonds für das Haushaltsjahr 2010
 [COM(2011)0471 - C7-0273/2011 - 2011/2212(DEC)]
 Haushaltskontrollausschuss
- 104 ☺
- **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Rat**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0095/2012)
 Bericht betreffend die Entlastung zur Ausführung des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2010, Einzelplan II – Rat
 [COM(2011)0473 - C7-0258/2011 - 2011/2203(DEC)]
 Haushaltskontrollausschuss

- 105 ⌚
- **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Gerichtshof**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0088/2012)
Bericht betreffend die Entlastung zur Ausführung des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2010, Einzelplan IV – Gerichtshof
[COM(2011)0473 - C7-0259/2011 - 2011/2204(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 106 ⌚
- **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Rechnungshof**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0091/2012)
Bericht betreffend die Entlastung zur Ausführung des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2010, Einzelplan V – Rechnungshof
[COM(2011)0473 - C7-0260/2011 - 2011/2205(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 107 ⌚
- **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Wirtschafts- und Sozialausschuss**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0092/2012)
Bericht betreffend die Entlastung zur Ausführung des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2010, Einzelplan VI – Europäischer Wirtschafts- und Sozialausschuss
[COM(2011)0473 - C7-0261/2011 - 2011/2206(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 108 ⌚
- **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Ausschuss der Regionen**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0090/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2010, Einzelplan VII – Ausschuss der Regionen
[COM(2011)0473 - C7-0262/2011 - 2011/2207(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 109 ⌚
- **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäischer Bürgerbeauftragter**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0089/2012)
Bericht betreffend die Entlastung zur Ausführung des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2010, Einzelplan VIII – Europäischer Bürgerbeauftragter
[COM(2011)0473 - C7-0263/2011 - 2011/2208(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 110 ⌚
- **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäischer Datenschutzbeauftragter**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0093/2012)
Bericht betreffend die Entlastung zur Ausführung des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2010, Einzelplan IX – Europäischer Datenschutzbeauftragter
[COM(2011)0473 - C7-0264/2011 - 2011/2209(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss

- 111 ☺
- **Entlastung 2010: Leistung, Finanzmanagement und Kontrolle der Agenturen**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0103/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Exekutivagenturen der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2010: Leistung, Finanzmanagement und Kontrolle der Agenturen
[2011/2232(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 112 ☺
- **Entlastung 2010: Übersetzungszentrum für die Einrichtungen der Europäischen Union**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0125/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des Übersetzungszentrums für die Einrichtungen der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0280/2011 - 2011/2219(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 113 ☺
- **Entlastung 2010: Europäisches Zentrum für die Förderung der Berufsbildung (CEDEFOP)**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0129/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des Europäischen Zentrums für die Förderung der Berufsbildung für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0274/2011 - 2011/2213(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 114 ☺
- **Entlastung 2010: Europäische Polizeiakademie (CEPOL)**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0119/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Polizeiakademie für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0290/2011 - 2011/2230(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 115 ☺
- **Entlastung 2010: Europäische Fischereiaufsichtsagentur**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0130/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Fischereiaufsichtsagentur für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0293/2011 - 2011/2234(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 116 ☺
- **Entlastung 2010: Europäische Agentur für Flugsicherheit**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0124/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Agentur für Flugsicherheit für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0285/2011 - 2011/2224(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss

- 117 ☺
- **Entlastung 2010: Europäisches Zentrum für die Prävention und die Kontrolle von Krankheiten (ECDC)**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0123/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des Europäischen Zentrums für die Prävention und die Kontrolle von Krankheiten für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0287/2011 - 2011/2227(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 118 ☺
- **Entlastung 2010: Europäische Chemikalienagentur**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0126/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Chemikalienagentur für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0294/2011 - 2011/2235(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 119 ☺
- **Entlastung 2010: Europäische Umweltagentur**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0105/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Umweltagentur für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0278/2011 - 2011/2217(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 120 ☺
- **Entlastung 2010: Europäische Behörde für Lebensmittelsicherheit**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0106/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Behörde für Lebensmittelsicherheit für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0286/2011 - 2011/2226(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 121 ☺
- **Entlastung 2010: Europäisches Institut für Gleichstellungsfragen**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0132/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des Europäischen Instituts für Gleichstellungsfragen für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0351/2011 - 2011/2264(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 122 ☺
- **Entlastung 2010: Europäische Arzneimittel-Agentur**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0107/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Arzneimittel-Agentur für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0281/2011 - 2011/2220(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss

- 123 ⌚
- **Entlastung 2010: Europäische Beobachtungsstelle für Drogen und Drogensucht**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0134/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Beobachtungsstelle für Drogen und Drogensucht für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0277/2011 - 2011/2216(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 124 ⌚
- **Entlastung 2010: Europäische Agentur für die Sicherheit des Seeverkehrs**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0137/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Agentur für die Sicherheit des Seeverkehrs für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0284/2011 - 2011/2223(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 125 ⌚
- **Entlastung 2010: Europäische Agentur für Netz- und Informationssicherheit**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0136/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Agentur für Netz- und Informationssicherheit für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0288/2011 - 2011/2228(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 126 ⌚
- **Entlastung 2010: Europäische Eisenbahnagentur**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0118/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Eisenbahnagentur für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0289/2011 - 2011/2229(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 127 ⌚
- **Entlastung 2010: Europäische Stiftung für Berufsbildung**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0135/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Stiftung für Berufsbildung für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0283/2011 - 2011/2222(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 128 ⌚
- **Entlastung 2010: Europäische Agentur für Sicherheit und Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0117/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Agentur für Sicherheit und Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0279/2011 - 2011/2218(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss

- 129 ⌚
- **Entlastung 2010: Euratom-Versorgungsagentur**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0131/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Euratom-Versorgungsagentur für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0295/2011 - 2011/2236(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 130 ⌚
- **Entlastung 2010: Europäische Stiftung zur Verbesserung der Lebens- und Arbeitsbedingungen**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0116/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Stiftung zur Verbesserung der Lebens- und Arbeitsbedingungen für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0275/2011 - 2011/2214(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 131 ⌚
- **Entlastung 2010: Eurojust**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0128/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans von Eurojust für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0282/2011 - 2011/2221(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 132 ⌚
- **Entlastung 2010: Europol**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0111/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des Europäischen Polizeiamts für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0316/2011 - 2011/2255(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 133 ⌚
- **Entlastung 2010: Agentur der Europäischen Union für Grundrechte**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0122/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Agentur der Europäischen Union für Grundrechte für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0276/2011 - 2011/2215(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 134 ⌚
- **Entlastung 2010: Europäische Agentur für die operative Zusammenarbeit an den Außengrenzen der Mitgliedstaaten der Europäischen Union (FRONTEX)**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0133/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Europäischen Agentur für die operative Zusammenarbeit an den Außengrenzen der Mitgliedstaaten der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0291/2011 - 2011/2231(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss

- 135 ⌚
- **Entlastung 2010: Aufsichtsbehörde für das Europäische GNSS**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0127/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans der Aufsichtsbehörde für das Europäische GNSS für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0292/2011 - 2011/2233(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 136 ⌚
- **Entlastung 2010: ARTEMIS – eingebettete Computersysteme**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0109/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des gemeinsamen Unternehmens ARTEMIS für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0299/2011 - 2011/2240(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 137 ⌚
- **Entlastung 2010: Clean Sky – Luftverkehr und Umwelt**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0115/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des gemeinsamen Unternehmens Clean Sky für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0298/2011 - 2011/2239(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 138 ⌚
- **Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen ENIAC**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0112/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des gemeinsamen Unternehmens ENIAC für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0352/2011 - 2011/2265(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 139 ⌚
- **Entlastung 2010: FCH – Brennstoffzellen und Wasserstoff**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0110/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des gemeinsamen Unternehmens Brennstoffzellen und Wasserstoff für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0301/2011 - 2011/2242(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 140 ⌚
- **Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen IMI (innovative Arzneimittel)**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0108/2012)
Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des gemeinsamen Unternehmens zur Umsetzung der gemeinsamen Technologieinitiative für innovative Arzneimittel für das Haushaltsjahr 2010
[COM(2011)0473 - C7-0300/2011 - 2011/2241(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss

- 141 ☺
- **Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen für den internationalen thermonuklearen Versuchsreaktor ITER und die Entwicklung der Fusionsenergie**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0113/2012)
 Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des gemeinsamen Unternehmens für den internationalen thermonuklearen Versuchsreaktor ITER und die Entwicklung der Fusionsenergie für das Haushaltsjahr 2010
 [COM(2011)0473 - C7-0296/2011 - 2011/2237(DEC)]
 Haushaltskontrollausschuss
- 142 ☺
- **Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen SESAR**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0114/2012)
 Bericht über die Entlastung zur Ausführung des Haushaltsplans des gemeinsamen Unternehmens SESAR für das Haushaltsjahr 2010
 [COM(2011)0473 - C7-0297/2011 - 2011/2238(DEC)]
 Haushaltskontrollausschuss

Ende der gemeinsamen Aussprache

11:30 – 13:30 ABSTIMMUNG gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung

- 82 ★★ ★I - **Schutz gegen gedumpte Einfuhren aus nicht zur Europäischen Gemeinschaft gehörenden Ländern**
Bericht: Vital Moreira (A7-0140/2012)
 Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1225/2009 des Rates vom 30. November 2009 über den Schutz gegen gedumpte Einfuhren aus nicht zur Europäischen Gemeinschaft gehörenden Ländern
 [COM(2012)0041 - C7-0030/2012 - 2012/0019(COD)]
 Ausschuss für internationalen Handel
Artikel 138 GO
- 53 ★★ ★I - **Einfuhrbeschränkungen für bestimmte Eisen- und Stahlerzeugnisse aus der Russischen Föderation**
Bericht: Robert Sturdy (A7-0085/2012)
 Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1342/2007 des Rates über Einfuhrbeschränkungen für bestimmte Eisen- und Stahlerzeugnisse aus der Russischen Föderation
 [COM(2011)0715 - C7-0396/2011 - 2011/0315(COD)]
 Ausschuss für internationalen Handel
Artikel 138 GO
- 83 ★★ ★ - **Elektronische Veröffentlichung des Amtsblatts der Europäischen Union**
Empfehlung: Zbigniew Ziobro (A7-0087/2012)
 Empfehlung betreffend den Entwurf einer Verordnung des Rates über die elektronische Veröffentlichung des Amtsblatts der Europäischen Union
 [10222/2011 - C7-0076/2012 - 2011/0070(APP)]
 Rechtsausschuss
Artikel 138 GO

- 159 - **Antrag auf Schutz der parlamentarischen Immunität von Corneliu Vadim Tudor**
Bericht: Cecilia Wikström (A7-0151/2012)
Bericht über den Antrag auf Schutz der Immunität und der Vorrechte von Corneliu Vadim Tudor
[2011/2100(IMM)]
Rechtsausschuss
Artikel 138 GO
- 67 - **Regionalflughäfen und Luftverkehr**
Bericht: Philip Bradbourn (A7-0094/2012)
[2011/2196(INI)]
Ausschuss für Verkehr und Fremdenverkehr
Artikel 138 GO
- 100 ⌚ - **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Einzelplan III, Kommission**
Bericht: Christofer Fjellner (A7-0098/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0256/2011 - 2011/2201(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 101 ⌚ - **Sonderbericht des Europäischen Rechnungshofs im Zusammenhang mit der Entlastung der Kommission für das Haushaltsjahr 2010**
Bericht: Christofer Fjellner (A7-0102/2012)
[2011/2225(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 102 ⌚ - **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäisches Parlament**
Bericht: Bogusław Liberadzki (A7-0120/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0257/2011 - 2011/2202(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 103 ⌚ - **Entlastung 2010: Achter, neunter und zehnter Europäischer Entwicklungsfonds (EEF)**
Bericht: Martin Ehrenhauser (A7-0100/2012)
[COM(2011)0471 - C7-0273/2011 - 2011/2212(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 104 ⌚ - **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Rat**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0095/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0258/2011 - 2011/2203(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 105 ⌚ - **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Gerichtshof**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0088/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0259/2011 - 2011/2204(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 106 ⌚ - **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Rechnungshof**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0091/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0260/2011 - 2011/2205(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss

- 107 ⌚ - **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Wirtschafts- und Sozialausschuss**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0092/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0261/2011 - 2011/2206(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 108 ⌚ - **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Ausschuss der Regionen**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0090/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0262/2011 - 2011/2207(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 109 ⌚ - **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäischer Bürgerbeauftragter**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0089/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0263/2011 - 2011/2208(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 110 ⌚ - **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäischer Datenschutzbeauftragter**
Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0093/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0264/2011 - 2011/2209(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 111 ⌚ - **Entlastung 2010: Leistung, Finanzmanagement und Kontrolle der Agenturen**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0103/2012)
[2011/2232(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 112 ⌚ - **Entlastung 2010: Übersetzungszentrum für die Einrichtungen der Europäischen Union**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0125/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0280/2011 - 2011/2219(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 113 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäisches Zentrum für die Förderung der Berufsbildung (CEDEFOP)**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0129/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0274/2011 - 2011/2213(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 114 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Polizeiakademie (CEPOL)**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0119/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0290/2011 - 2011/2230(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 115 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Fischereiaufsichtsagentur**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0130/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0293/2011 - 2011/2234(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 116 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Agentur für Flugsicherheit**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0124/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0285/2011 - 2011/2224(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss

- 117 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäisches Zentrum für die Prävention und die Kontrolle von Krankheiten (ECDC)**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0123/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0287/2011 - 2011/2227(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 118 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Chemikalienagentur**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0126/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0294/2011 - 2011/2235(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 119 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Umweltagentur**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0105/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0278/2011 - 2011/2217(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 120 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Behörde für Lebensmittelsicherheit**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0106/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0286/2011 - 2011/2226(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 121 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäisches Institut für Gleichstellungsfragen**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0132/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0351/2011 - 2011/2264(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 122 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Arzneimittel-Agentur**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0107/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0281/2011 - 2011/2220(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 123 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Beobachtungsstelle für Drogen und Drogensucht**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0134/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0277/2011 - 2011/2216(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 124 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Agentur für die Sicherheit des Seeverkehrs**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0137/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0284/2011 - 2011/2223(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 125 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Agentur für Netz- und Informationssicherheit**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0136/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0288/2011 - 2011/2228(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 126 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Eisenbahnagentur**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0118/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0289/2011 - 2011/2229(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss

- 127 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Stiftung für Berufsbildung**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0135/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0283/2011 - 2011/2222(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 128 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Agentur für Sicherheit und Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0117/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0279/2011 - 2011/2218(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 129 ⌚ - **Entlastung 2010: Euratom-Versorgungsagentur**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0131/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0295/2011 - 2011/2236(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 130 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Stiftung zur Verbesserung der Lebens- und Arbeitsbedingungen**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0116/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0275/2011 - 2011/2214(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 131 ⌚ - **Entlastung 2010: Eurojust**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0128/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0282/2011 - 2011/2221(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 132 ⌚ - **Entlastung 2010: Europol**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0111/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0316/2011 - 2011/2255(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 133 ⌚ - **Entlastung 2010: Agentur der Europäischen Union für Grundrechte**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0122/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0276/2011 - 2011/2215(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 134 ⌚ - **Entlastung 2010: Europäische Agentur für die operative Zusammenarbeit an den Außengrenzen der Mitgliedstaaten der Europäischen Union (FRONTEX)**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0133/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0291/2011 - 2011/2231(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 135 ⌚ - **Entlastung 2010: Aufsichtsbehörde für das Europäische GNSS**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0127/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0292/2011 - 2011/2233(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 136 ⌚ - **Entlastung 2010: ARTEMIS – eingebettete Computersysteme**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0109/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0299/2011 - 2011/2240(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss

- 137 ⌚ - **Entlastung 2010: Clean Sky – Luftverkehr und Umwelt**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0115/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0298/2011 - 2011/2239(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 138 ⌚ - **Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen ENIAC**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0112/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0352/2011 - 2011/2265(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 139 ⌚ - **Entlastung 2010: FCH – Brennstoffzellen und Wasserstoff**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0110/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0301/2011 - 2011/2242(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 140 ⌚ - **Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen IMI (innovative Arzneimittel)**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0108/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0300/2011 - 2011/2241(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 141 ⌚ - **Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen für den internationalen thermonuklearen
Versuchsreaktor ITER und die Entwicklung der Fusionsenergie**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0113/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0296/2011 - 2011/2237(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 142 ⌚ - **Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen SESAR**
Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0114/2012)
[COM(2011)0473 - C7-0297/2011 - 2011/2238(DEC)]
Haushaltskontrollausschuss
- 60 ⌚ - **Schutz der finanziellen Interessen der EU — Betrugsbekämpfung — Jahresbericht 2010**
Bericht: Zigmantas Balčytis (A7-0121/2012)
Bericht über den Schutz der finanziellen Interessen der Europäischen Union — Betrugsbekämpfung —
Jahresbericht 2010
[2011/2154(INI)]
Haushaltskontrollausschuss
- 59 ⌚ ★★ ★ I - **Roaming in öffentlichen Mobilfunknetzen in der Union**
Bericht: Angelika Niebler (A7-0149/2012)
[COM(2011)0402 - C7-0190/2011 - 2011/0187(COD)]
Ausschuss für Industrie, Forschung und Energie
- 81 ⌚ ★★ ★ I - **Aus- und Einfuhr gefährlicher Chemikalien**
Bericht: Dan Jørgensen (A7-0015/2012)
Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über die Aus-
und Einfuhr gefährlicher Chemikalien (Neufassung)
[COM(2011)0245 - C7-0107/2011 - 2011/0105(COD)]
Ausschuss für Umweltfragen, Volksgesundheit und Lebensmittelsicherheit

- 78 ⌚ - **Änderung der Artikel 87a und 88 der Geschäftsordnung des Europäischen Parlaments**
Bericht: Carlo Casini (A7-0072/2012)
Bericht über die Änderung der Artikel 87a und 88 der Geschäftsordnung des Europäischen Parlaments
[2009/2195(REG)]
Ausschuss für konstitutionelle Fragen
- 71 ⌚ - **Auf außervertragliche Schuldverhältnisse anzuwendendes Recht (Rom II)**
Bericht: Cecilia Wikström (A7-0152/2012)
[2009/2170(INI)]
Rechtsausschuss
- 79 ⌚ - **Handels- und Investitionsstrategie für den südlichen Mittelmeerraum nach den Revolutionen des Arabischen Frühlings**
Bericht: Niccolò Rinaldi (A7-0104/2012)
[2011/2113(INI)]
Ausschuss für internationalen Handel
- 155 ⌚ - **Patentierung von wesentlichen biologischen Verfahren**
Entschließungsanträge
B7-0228/2012
[2012/2623(RSP)]
- 97 ⌚ - **Hochseepiraterie**
Entschließungsanträge
gemeinsamer Entschließungsantrag B7-0223/2012, B7-0223/2012, B7-0224/2012, B7-0225/2012,
B7-0226/2012, B7-0227/2012
[2011/2962(RSP)]
Aussprache: 14/03/2012

Redezeit (Artikel 149 GO) Einreichungsfristen

Redezeit (Artikel 149 GO)

Mittwoch, 9. Mai 2012

15:00 – 23:00

Präsident des Europäischen Parlaments	:10'
Rat (einschließlich Antworten)	:15'
Kommission (einschließlich Antworten)	:40'
Berichterstatter(innen) (3 x 6')	:18'
Verfasser(innen) von Stellungnahmen (3 x 1')	:3'
Berichterstatter(in) (Artikel 48 Absatz 2 GO)	:4'
Mitglieder	:209' 30
PPE : 71' 30, S&D : 51', ALDE : 24', Verts/ALE : 17', ECR : 15' 30, EFD : 10' 30, GUE/NGL : 10' 30, NI : 9' 30	
"Catch the eye" (6 x 5')	:30'

Donnerstag, 10. Mai 2012

08:30 – 11:20

Rat (einschließlich Antworten)	:5'
Kommission (einschließlich Antworten)	:10'
Präsident des Rechnungshofs (einschließlich Antworten)	:5'
Berichterstatter(innen) (5 x 6')	:30'
Verfasser(innen) von Stellungnahmen (18 x 1')	:18'
Mitglieder	:60' 30
PPE : 18', S&D : 13', ALDE : 7', Verts/ALE : 5' 30, ECR : 5', EFD : 4', GUE/NGL : 4', NI : 4'	
"Catch the eye"	:5'

Einreichungsfristen

Mittwoch, 9. Mai 2012

- 59 • **Roaming in öffentlichen Mobilfunknetzen in der Union - Bericht: Angelika Niebler (A7-0149/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 71 • **Auf außervertragliche Schuldverhältnisse anzuwendendes Recht (Rom II) - Bericht: Cecilia Wikström (A7-0152/2012)**
- Änderungsanträge Montag, 7. Mai, 12:00
- 79 • **Handels- und Investitionsstrategie für den südlichen Mittelmeerraum nach den Revolutionen des Arabischen Frühlings - Bericht: Niccolò Rinaldi (A7-0104/2012)**
- Änderungsanträge d. Berichterst., mindestens 76 Mitglieder; alternative Entschließungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- Gemeinsame alternative Entschließungsanträge Montag, 7. Mai, 12:00
- 155 • **Patentierung von wesentlichen biologischen Verfahren - Erklärung der Kommission**
- Entschließungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- Änderungsanträge und gemeinsame Entschließungsanträge Montag, 7. Mai, 12:00
- Änderungsanträge zu gemeinsamen Entschließungsanträgen Montag, 7. Mai, 13:00

Donnerstag, 10. Mai 2012

- 100 • **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Einzelplan III, Kommission - Bericht: Christofer Fjellner (A7-0098/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 101 • **Sonderbericht des Europäischen Rechnungshofs im Zusammenhang mit der Entlastung der Kommission für das Haushaltsjahr 2010 - Bericht: Christofer Fjellner (A7-0102/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 102 • **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäisches Parlament - Bericht: Boguslaw Liberadzki (A7-0120/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 103 • **Entlastung 2010: Achter, neunter und zehnter Europäischer Entwicklungsfonds (EEF) - Bericht: Martin Ehrenhauser (A7-0100/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 104 • **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Rat - Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0095/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 105 • **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Gerichtshof - Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0088/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 106 • **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Rechnungshof - Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0091/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00

- 107 • **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Wirtschafts- und Sozialausschuss - Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0092/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 108 • **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Ausschuss der Regionen - Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0090/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 109 • **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäischer Bürgerbeauftragter - Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0089/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 110 • **Entlastung 2010: Gesamthaushaltsplan der EU, Europäischer Datenschutzbeauftragter - Bericht: Inés Ayala Sender (A7-0093/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 111 • **Entlastung 2010: Leistung, Finanzmanagement und Kontrolle der Agenturen - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0103/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 112 • **Entlastung 2010: Übersetzungszentrum für die Einrichtungen der Europäischen Union - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0125/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 113 • **Entlastung 2010: Europäisches Zentrum für die Förderung der Berufsbildung (CEDEFOP) - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0129/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 114 • **Entlastung 2010: Europäische Polizeiakademie (CEPOL) - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0119/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 115 • **Entlastung 2010: Europäische Fischereiaufsichtsagentur - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0130/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 116 • **Entlastung 2010: Europäische Agentur für Flugsicherheit - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0124/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 117 • **Entlastung 2010: Europäisches Zentrum für die Prävention und die Kontrolle von Krankheiten (ECDC) - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0123/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 118 • **Entlastung 2010: Europäische Chemikalienagentur - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0126/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 119 • **Entlastung 2010: Europäische Umweltagentur - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0105/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 120 • **Entlastung 2010: Europäische Behörde für Lebensmittelsicherheit - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0106/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 121 • **Entlastung 2010: Europäisches Institut für Gleichstellungsfragen - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0132/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00

- 122 • **Entlastung 2010: Europäische Arzneimittel-Agentur - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0107/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 123 • **Entlastung 2010: Europäische Beobachtungsstelle für Drogen und Drogensucht - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0134/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 124 • **Entlastung 2010: Europäische Agentur für die Sicherheit des Seeverkehrs - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0137/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 125 • **Entlastung 2010: Europäische Agentur für Netz- und Informationssicherheit - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0136/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 126 • **Entlastung 2010: Europäische Eisenbahnagentur - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0118/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 127 • **Entlastung 2010: Europäische Stiftung für Berufsbildung - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0135/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 128 • **Entlastung 2010: Europäische Agentur für Sicherheit und Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0117/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 129 • **Entlastung 2010: Euratom-Versorgungsagentur - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0131/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 130 • **Entlastung 2010: Europäische Stiftung zur Verbesserung der Lebens- und Arbeitsbedingungen - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0116/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 131 • **Entlastung 2010: Eurojust - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0128/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 132 • **Entlastung 2010: Europol - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0111/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 133 • **Entlastung 2010: Agentur der Europäischen Union für Grundrechte - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0122/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 134 • **Entlastung 2010: Europäische Agentur für die operative Zusammenarbeit an den Außengrenzen der Mitgliedstaaten der Europäischen Union (FRONTEX) - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0133/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 135 • **Entlastung 2010: Aufsichtsbehörde für das Europäische GNSS - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0127/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 136 • **Entlastung 2010: ARTEMIS – eingebettete Computersysteme - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0109/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00

- 137 • **Entlastung 2010: Clean Sky – Luftverkehr und Umwelt - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0115/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 138 • **Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen ENIAC - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0112/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 139 • **Entlastung 2010: FCH – Brennstoffzellen und Wasserstoff - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0110/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 140 • **Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen IMI (innovative Arzneimittel) - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0108/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 141 • **Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen für den internationalen thermonuklearen Versuchsreaktor ITER und die Entwicklung der Fusionsenergie - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0113/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 142 • **Entlastung 2010: Gemeinsames Unternehmen SESAR - Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0114/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 60 • **Schutz der finanziellen Interessen der EU — Betrugsbekämpfung — Jahresbericht 2010 - Bericht: Zigmantas Balčytis (A7-0121/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 81 • **Aus- und Einfuhr gefährlicher Chemikalien - Bericht: Dan Jørgensen (A7-0015/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 78 • **Änderung der Artikel 87a und 88 der Geschäftsordnung des Europäischen Parlaments - Bericht: Carlo Casini (A7-0072/2012)**
- Änderungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- 97 • **Hochseepiraterie - Entschließungsanträge**
- Entschließungsanträge Mittwoch, 2. Mai, 12:00
- Änderungsanträge und gemeinsame Entschließungsanträge Montag, 7. Mai, 12:00
- Änderungsanträge zu gemeinsamen Entschließungsanträgen Montag, 7. Mai, 13:00

Gesonderte Abstimmungen – Getrennte Abstimmungen – Namentliche Abstimmungen

- Texte, über die am Donnerstag abgestimmt wird Dienstag, 8. Mai, 19:00